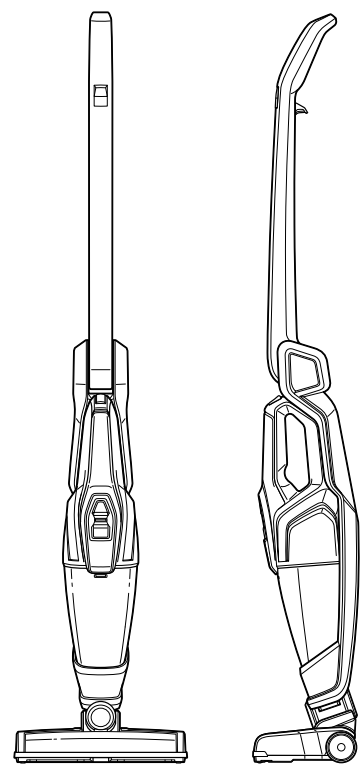


ADAPT™ ION XRT

2-in-1 Cordless Vacuum

USER GUIDE
3034 SERIES



ADAPT™ ION XRT
Aspirateur sans fil 2 en 1

GUIDE DE L'UTILISATEUR
SÉRIE 3034

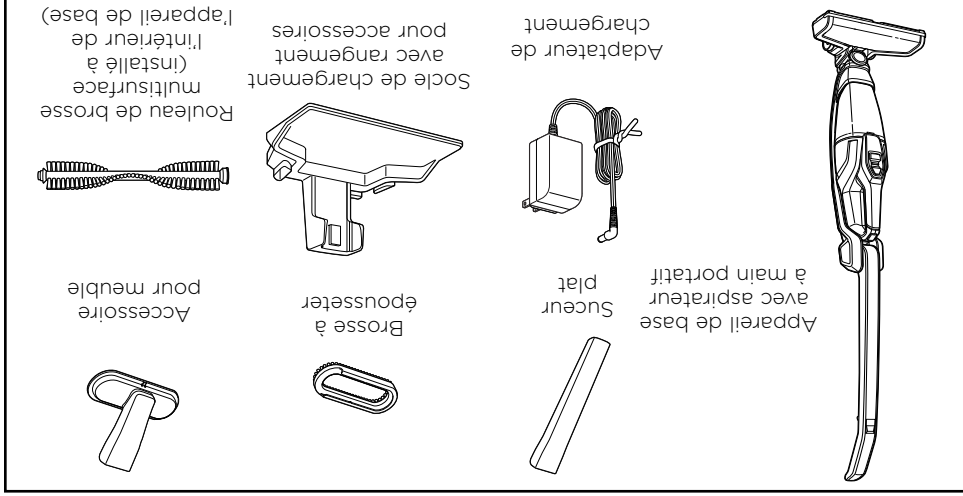


Merci d'avoir acheté un appareil de nettoyage Adapt™ Ion XRT de BISSELL®!

Le nettoyage, c'est notre passion. Voilà pourquoi nous sommes très heureux de vous faire part d'un de nos produits innovateurs. Comme nous voulons nous assurer que votre aspirateur offrira le même rendement pendant de nombreuses années, ce guide contient des conseils sur l'utilisation (pages 6 à 9), l'entretien (pages 10 à 13) et, advenant un problème, le diagnostic de pannes (page 14).

Votre aspirateur doit être assemblé avant que vous puissiez l'utiliser, alors passez à la page 5 et commençons!

Qu'y a-t-il dans la boîte?



REMARQUE : Les accessoires standards varient d'un modèle à l'autre. Afin d'identifier ce que devrait comprendre votre achat, veuillez consulter la liste du « contenu de la boîte » qui se trouve sur le rabat supérieur de la boîte.

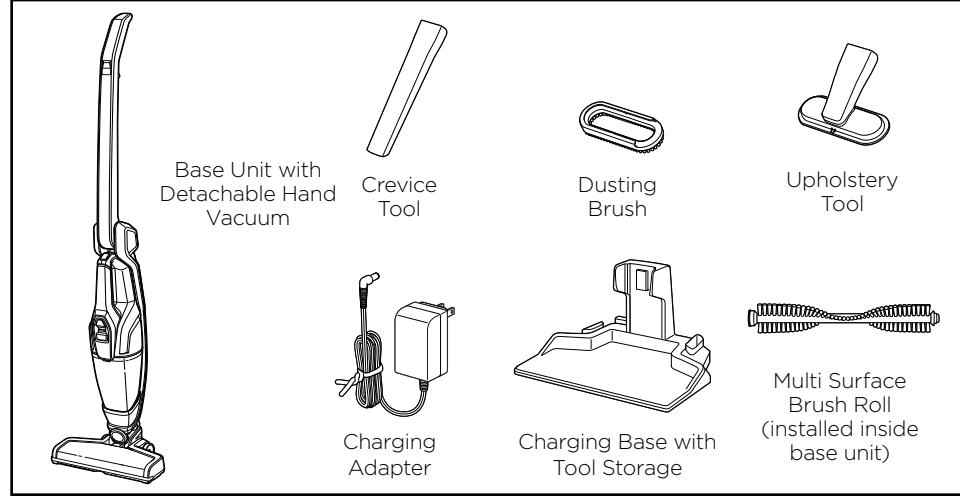
Instructions de sécurité	2	Diagnostic de pannes	14
Schéma du produit	4	Garantie	15
Assemblage	5	Service	15
Utilisation	6-9	Enregistrement du produit	16
Entretien et soin de l'appareil	10-13	Service à la clientèle	16

Thanks for buying a BISSELL® Adapt™ Ion XRT!

We love to clean and we're excited to share one of our innovative products with you. We want your vacuum to work like new for the years to come, so this guide has tips on using (pages 6-9), maintaining (pages 10-13), and if there is a problem, troubleshooting (page 14).

Your vacuum needs a little assembly before you can put it to work, so flip to page 5 and let's get started!

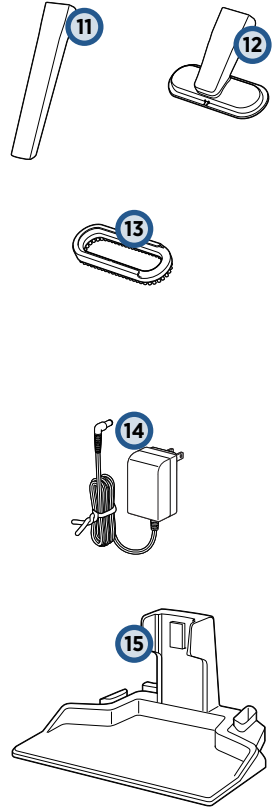
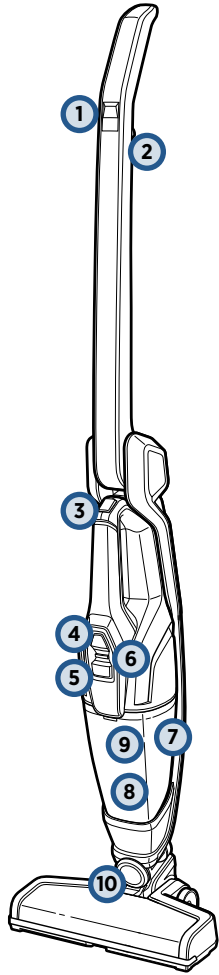
What's In The Box?



NOTE: Standard accessories may vary by model. To identify what should be included with your purchase, please refer to the "Carton Contents" list located on the carton top flap.

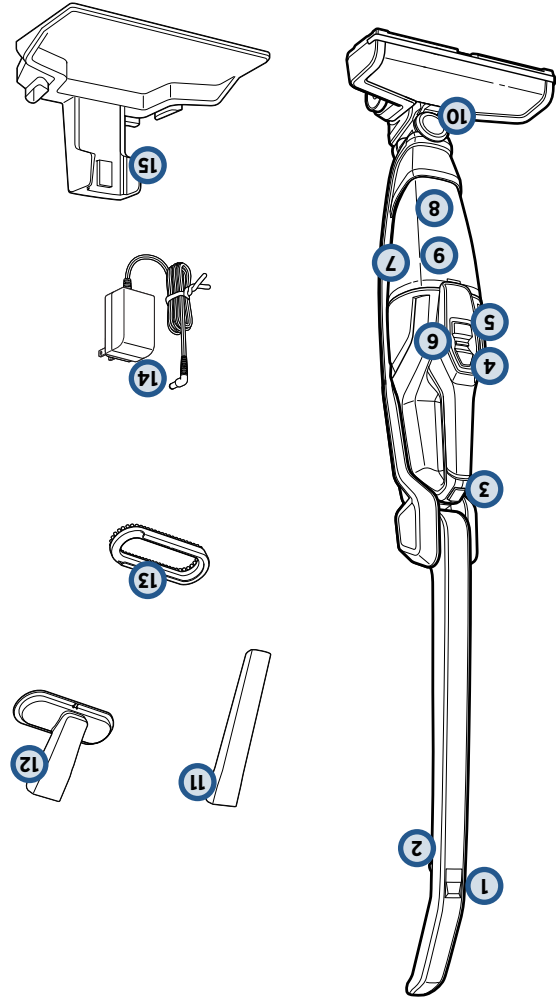
Safety Instructions	2	Troubleshooting	14
Product View	4	Warranty	15
Assembly	5	Service	15
Operations	6-9	Product Registration	16
Maintenance & Care	10-13	Consumer Care	16

Getting to Know Your Adapt™ Ion XRT



- 1 Fingertip Controls
- 2 2-Way Folding Handle Release Trigger
- 3 Hand Vacuum Release Button
- 4 Hand Vacuum Power Button
- 5 Dirt Tank Release
- 6 Charging Light Indicator
- 7 Detachable Hand Vacuum
- 8 Dirt Tank
- 9 Washable Filter Assembly
- 10 Swivel Head
- 11 Crevice Tool
- 12 Upholstery Tool
- 13 Dusting Brush
- 14 Charging Adapter Plug
- 15 Charging Base with Tool Storage

- 1 Commande actionnée par le bout du doigt
- 2 Gâchette du manche repliable de deux façons
- 3 Bouton de relâchement de l'aspirateur à main
- 4 Bouton marche/arrêt de l'aspirateur à main
- 5 Bouton de dégagement du réservoir à poussière
- 6 Témoin indicateur de charge
- 7 Aspirateur à main portatif
- 8 Réservoir à poussière
- 9 Assemblage de filtre lavable
- 10 Tête pivotante
- 11 Suceur plat
- 12 Accessoire pour meuble
- 13 Brosse à épousseter
- 14 Prise de l'adaptateur du chargeur
- 15 Socle de chargement avec rangement pour accessoires



Apprendre à connaître votre appareil Adapt™ Ion XRT

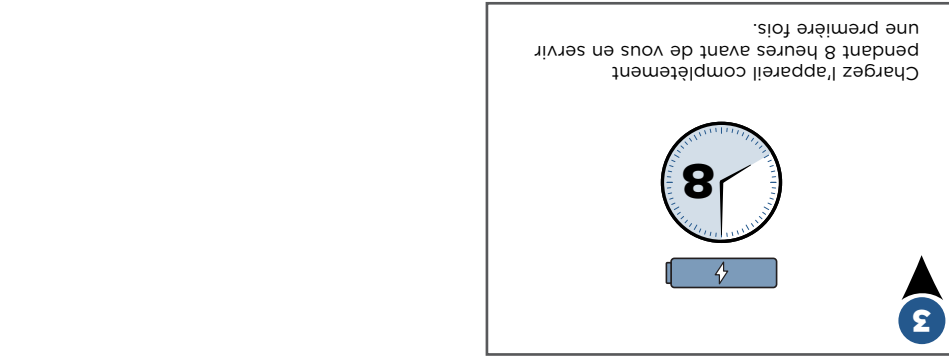
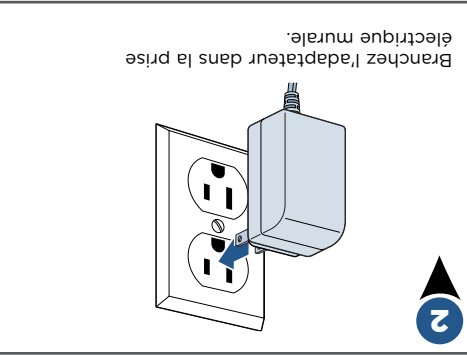
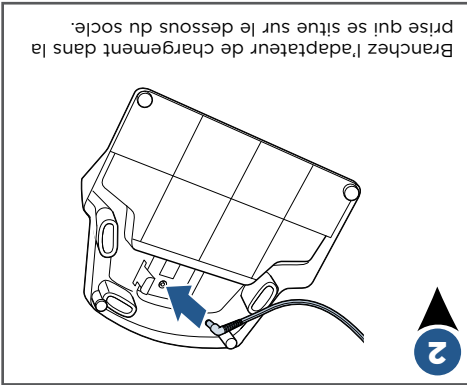
⚠️ AVERTISSEMENT

Ne branchez pas votre appareil Adapt™ Ion XRT avant de vous être familiarisé avec toutes les instructions et toutes les procédures d'utilisation.

Votre appareil Adapt™ Ion XRT de BISSELL® est livré en trois blocs faciles à assembler et aucun outil n'est requis pour l'assemblage.

Assemblage

Chargement



Assurez-vous que l'adaptateur de chargement est branché correctement dans la prise. Soulevez votre aspirateur puis déposez-le sur le socle de chargement afin de le charger et de le ranger.

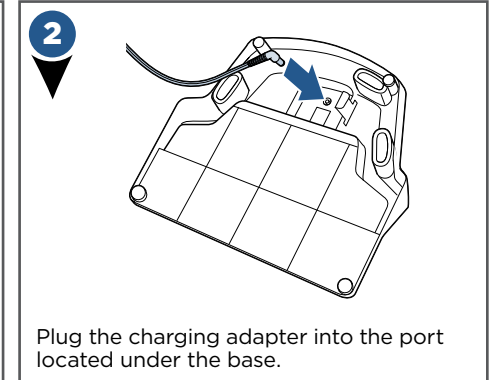
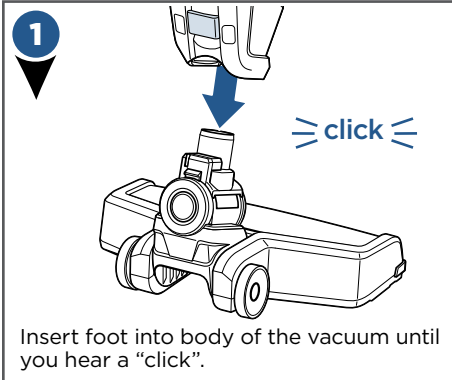
Insérez le pied dans le corps de l'appareil jusqu'à ce que vous entendiez un déclic.

Assembly

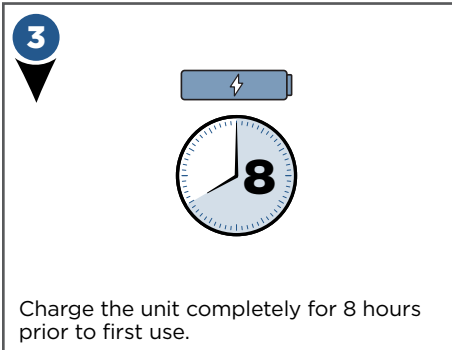
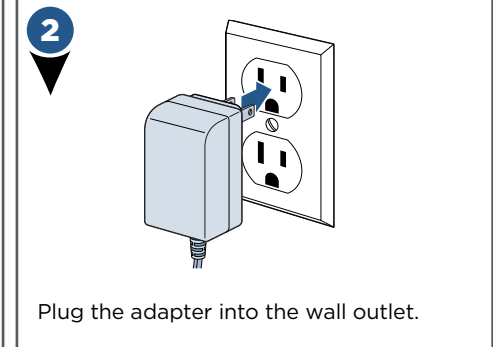
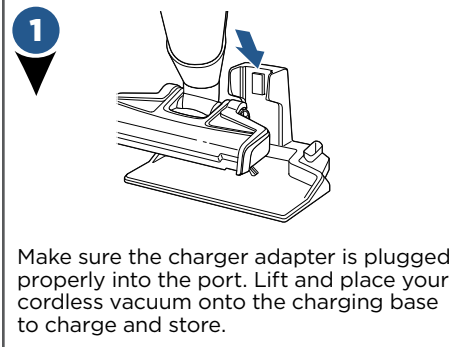
⚠️ WARNING

Do not plug in your Adapt™ Ion XRT until you are familiar with all instructions and operating procedures.

Your BISSELL® Adapt™ Ion XRT vacuum comes in three easy-to-assemble components and does not require any tools to assemble.



Charging



LED Light Display Status

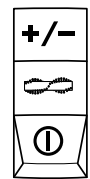
Battery Status	Light Status
<i>IN USE</i>	
In Use	Solid green light
Low Power	Blinking red light
No Power	Solid red light (3 seconds)
Brush Stall	Solid red light, then unit shuts off
<i>CHARGING</i>	
Charging	Blinking red light (1 second)
Fully Charged	Green light (on 10 minutes, then blinks every 1 minute)
Charger, Battery, or Motor Issue	Red and green blinking light, contact Consumer Care

<i>EN UTILISATION</i>	
État du bloc-pile	État de l'indicateur lumineux
En utilisation	Voyant vert continu
Alimentation faible	Voyant rouge clignotant
Aucune alimentation	Voyant rouge continu (3 secondes)
Brosse bloquée	Voyant rouge continu, puis l'appareil s'éteint
<i>CHARGEMENT</i>	
Chargement	Voyant rouge clignotant (1 seconde)
Charge complète	Voyant vert (allumé 10 minutes, puis clignote chaque minute)
Problème avec le chargeur, la batterie ou le moteur.	Voyants vert et rouge clignotants, communiquez avec le Service à la clientèle

Signification des indicateurs DEL

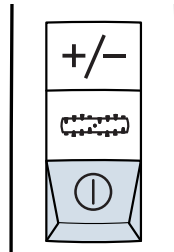
Boutons de commande

Icône Alimentation = MARCHÉ/ARRÊT
 Icône Brosse = MARCHÉ/ARRÊT du rouleau de brosse
 Icône +/- = vitesse de la brosse BASSE/ELEVÉE



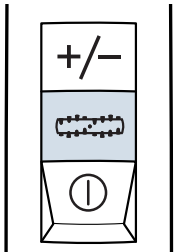
Utilisation de votre appareil Adapt™ Ion XRT

Pour commencer à nettoyer, actionnez le bouton marche/arrêt afin de démarrer (ON) l'appareil.



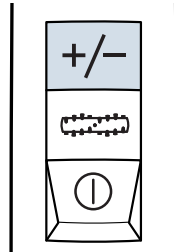
1

Appuyez sur le bouton de la brosse afin d'êtindre (OFF) ou de mettre en marche (ON) le rouleau de la brosse motorisée.



2

Sélectionnez le bouton +/- pour régler la vitesse de la brosse.



3

Control Buttons



Power Icon =
 ON/OFF



Brush Icon =
 Brush Roll ON/OFF



+/- Icon =
 Brush Speed LO/HI

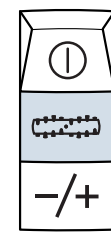
Using your Adapt™ Ion XRT

1



To start cleaning select the Power Button to turn the unit ON.

2



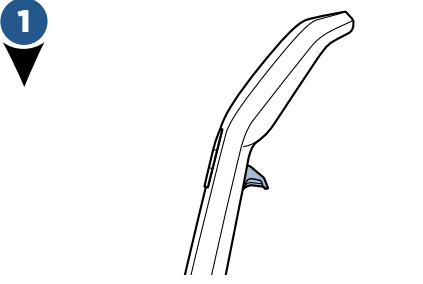
Select the Brush Button to turn the Motorized Brush Roll OFF and ON.

3

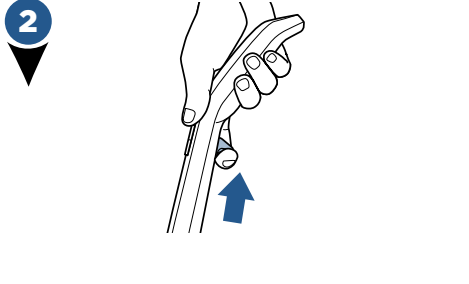


Select the +/- Button to adjust the Brush Speed.

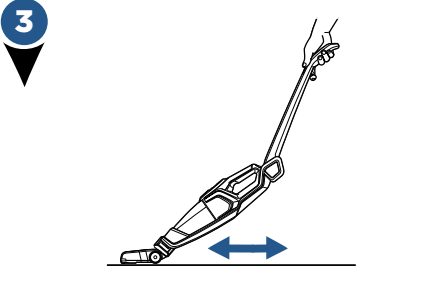
Operating 2-Way Folding Handle



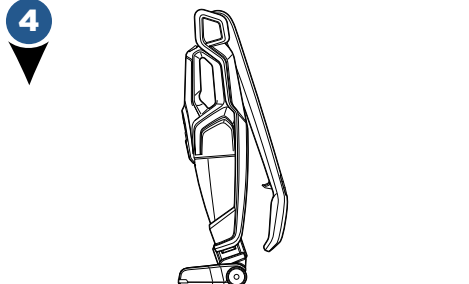
1 Find the 2-Way Folding Handle Release Trigger located under the handle.



2 Pull the trigger to fold the handle.

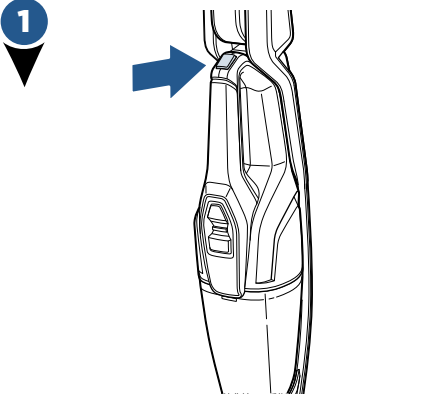


3 Fold the handle forward to easily clean underneath low places.

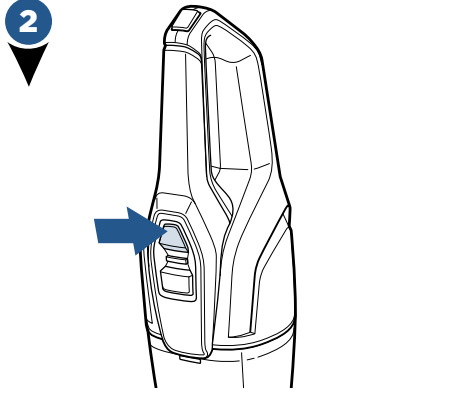


4 Fold the handle back for easy storage.

Using the Removable Hand Vacuum



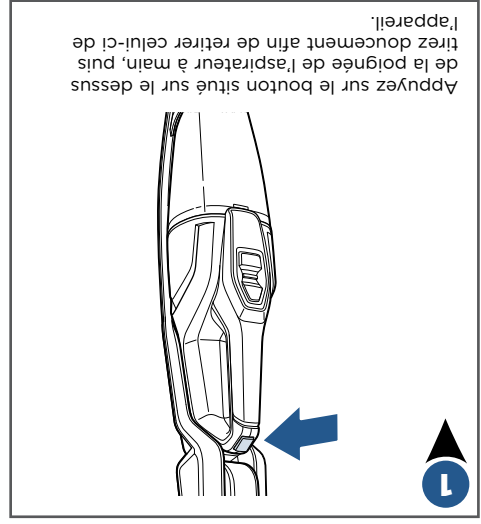
1 Press the button located on top of the Hand Vacuum handle and lightly pull out to remove it from the machine.



2 Press the Power Button to begin cleaning.

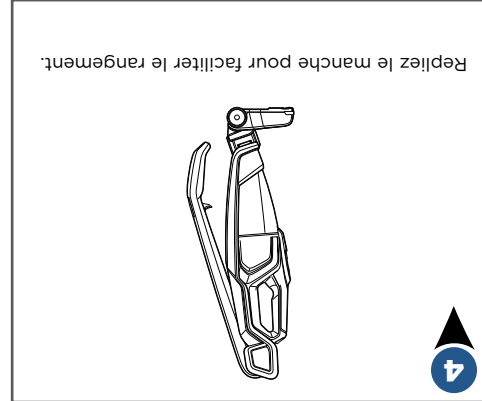


2 Appuyez sur le bouton marche/arrêt pour commencer à nettoyer.

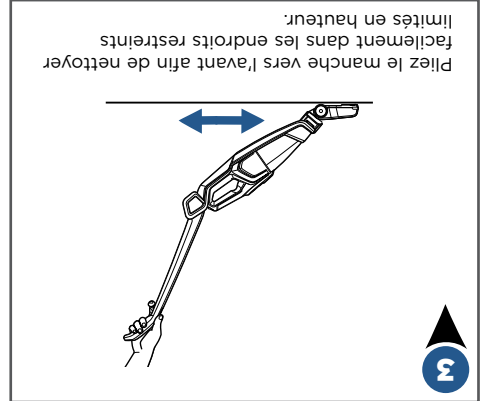


1 Appuyez sur le bouton situé sur le dessus de la poignée de l'aspirateur à main, puis tirez doucement afin de retirer celui-ci de l'appareil.

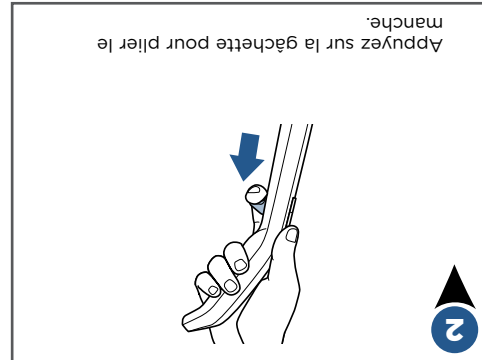
Utilisation de l'aspirateur à main amovible



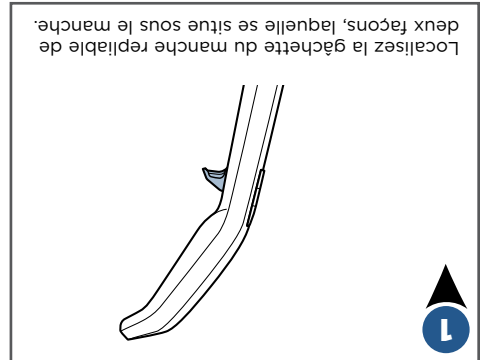
4 Repliez le manche pour faciliter le rangement.



3 Pliez le manche vers l'avant afin de nettoyer facilement dans les endroits restreints limités en hauteur.

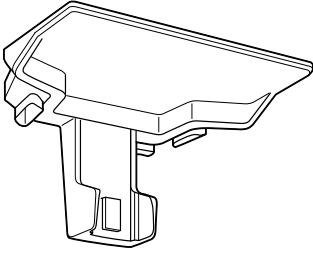


2 Appuyez sur la gâchette pour plier le manche.



1 Localisez la gâchette du manche repliable de deux façons, laquelle se situe sous le manche.


Manipulation du manche repliable de deux façons



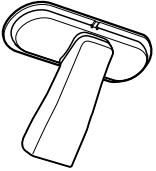
En plus de recharger votre aspirateur, le socle de chargement sert de support de rangement pour les accessoires. Le socle de chargement comporte jusqu'à trois compartiments pour ranger les accessoires de votre aspirateur à main.

Rappel : La prise pour chargement est située sur le dessous du socle.

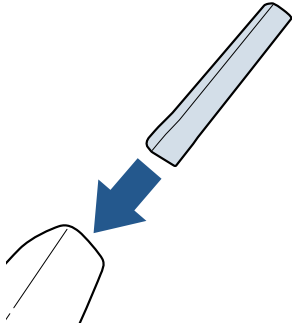
Rangement pour accessoires sur le socle de chargement



Le suceur plat permet d'atteindre les endroits restreints.



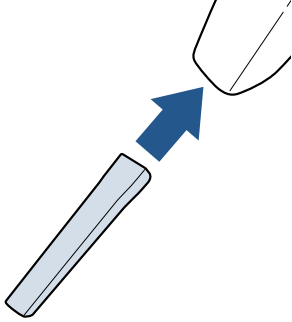
L'accessoire pour meuble est muni d'une bande de feutre qui attire la poussière et les cheveux lors du nettoyage des meubles. La brosse à épousseter glisse sur l'accessoire pour meuble pour épousseter les surfaces dures.



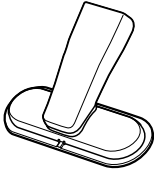
Votre achat est livré avec des accessoires spécialement conçus pour faciliter le nettoyage. Pour fixer l'aspirateur à main du socle de l'appareil, puis insérez fermement l'accessoire choisi dans la buse de l'aspirateur à main.

Accessoires pour l'aspirateur à main


Hand Vacuum Tools



Your purchase comes with specially designed tools to make cleanup easier. To attach any of the included tools, remove the Hand Vacuum from the base of the machine and insert the desired tool firmly into the Hand Vacuum Nozzle.

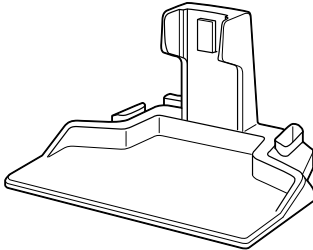


The Upholstery Tool has a felt strip that attracts dirt and hair while vacuuming upholstery. The Dusting Brush slides onto the Upholstery Tool for dusting on hard surfaces.



The Crevice Tool reaches narrow spaces.

Charging Base with Tool Storage



The charging base will recharge your stick vacuum and also store the tools. There are up to three spots to store the tools on the charging base.

Reminder: The charging port on the base is located underneath.

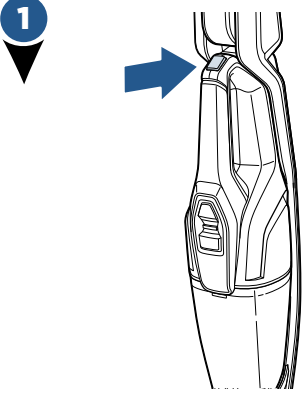
Emptying the Dirt Tank

⚠️ WARNING

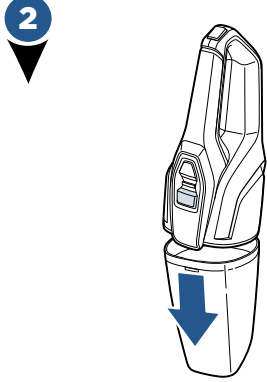
To reduce the risk of fire, electric shock or injury, turn power OFF and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting.

⚠️ WARNING

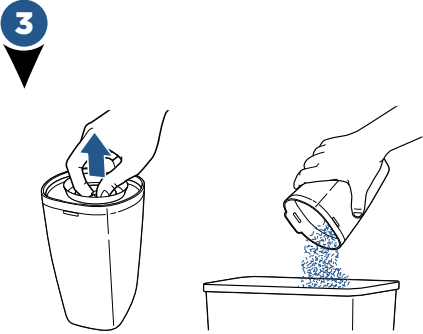
Do not operate your Adapt™ Ion XRT with damp or wet filters or without filters in place.



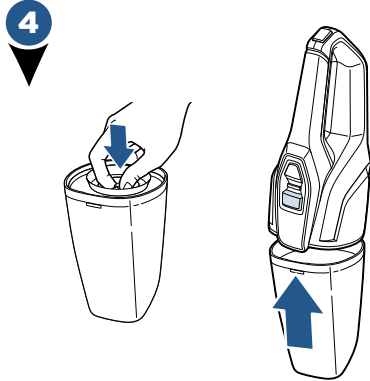
1 Make sure the vacuum is OFF. Remove the Hand Vacuum by pressing the Release Button on its top handle.



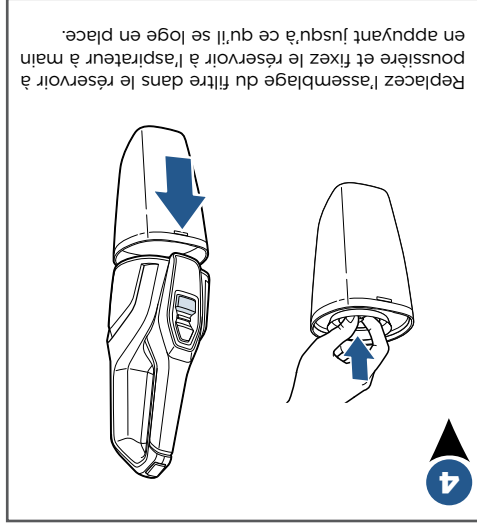
2 Hold the Hand Vacuum vertically and press Release Button on the front to release the Dirt Tank.



3 Grasp filter tabs and pull up to remove Filter Assembly and empty dirt into waste container.



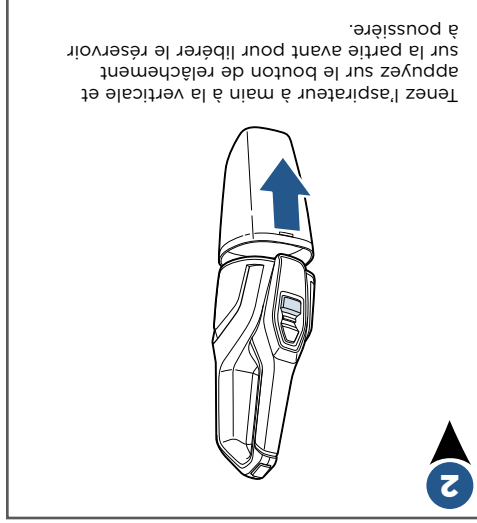
4 Replace Filter Assembly back into the Dirt Tank and attach Dirt Tank to Hand Vacuum until it snaps securely into place.



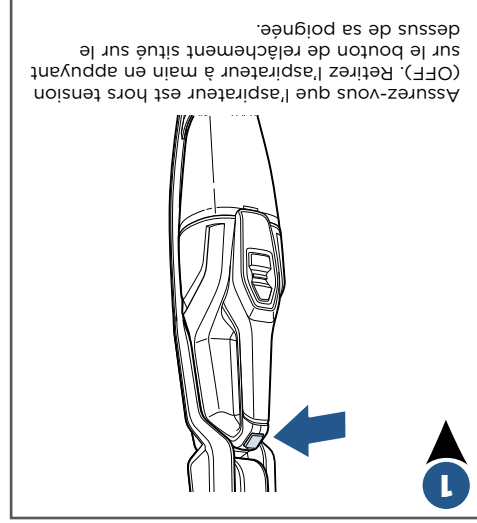
4 Replaces l'assemblage du filtre dans le réservoir à poussière et fixez le réservoir à l'aspirateur à main en appuyant jusqu'à ce qu'il se loge en place.



3 Saisissez les languettes du filtre et tirez-les vers le haut pour retirer l'assemblage de filtre, puis videz la poussière dans une poubelle.



2 Tenez l'aspirateur à main à la verticale et appuyez sur le bouton de relâchement sur la partie avant pour libérer le réservoir à poussière.



1 Assurez-vous que l'aspirateur est hors tension (OFF). Retirez l'aspirateur à main en appuyant sur le bouton de relâchement situé sur le dessus de sa poignée.

AVERTISSEMENT
Ne faites pas fonctionner votre appareil Adapt™ Ion XRT si les filtres sont humides ou mouillés, ou s'ils sont absents.

AVERTISSEMENT
Afin de réduire les risques d'incendie et de décharge électrique, éteignez l'alimentation et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.

Vidage du réservoir à poussière

Cleaning the Filters

1

Turn power OFF and remove the Dirt Tank as directed in "Emptying the Dirt Tank" section.

2

Grasp filter tabs and lift up to remove the washable Filter Assembly from the Dirt Tank. Grip the Filter Assembly and turn counter-clockwise and lift up to remove Filter from Filter Screen.

3

Tap firmly against the inside of a waste container, removing any visible dirt.

4

Replace Filter back into the Filter Screen then turn clockwise to lock into place. Attach Filter Assembly back into the Dirt Tank and attach to Hand Vacuum until it snaps securely in place.

NOTE: You may rinse the Filter and Screen in warm water to clean. The Filter and Screen need to be 100% dry before reuse. The key to maximum performance is having a clean Filter. Cleaning the Filter after each use will help your vacuum operate at peak efficiency.

Nettoyage des filtres

1

Éteignez l'aspirateur et retirez le réservoir à poussière comme l'indique la section « Vidage du réservoir à poussière ».

2

Saisissez les languettes du filtre et soulevez-les pour retirer l'assemblage de filtre lavable du réservoir à poussière. Saisissez l'assemblage de filtre, tournez-le dans le sens antihoraire et soulevez-le pour retirer le filtre de la grille du filtre.

3

Tapez fermement le filtre contre la paroi intérieure de la poubelle jusqu'à ce que le filtre soit libre de toute poussière visible.

4

Replacez le filtre dans la grille du filtre, puis tournez-le dans le sens horaire pour le loger en place. Fixez l'assemblage du filtre dans le réservoir à poussière et fixez ce dernier à l'aspirateur à main en appuyant jusqu'à ce qu'il se loge en place.

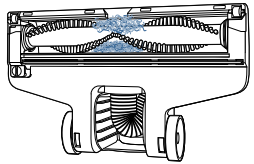
REMARQUE : Vous pouvez rincer le filtre et la grille dans de l'eau tiède pour les nettoyer. Le filtre et la grille doivent être complètement secs avant d'être réutilisés. Pour une performance maximale de l'appareil, gardez le filtre propre. Pour vous assurer du rendement maximal de l'appareil, nettoyez les filtres après chaque utilisation.

Maintaining the Brush Roll

⚠️ WARNING

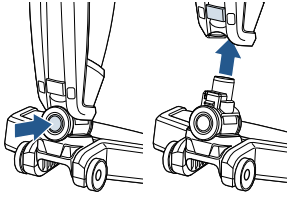
To reduce the risk of fire, electric shock or injury, turn power OFF and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting.

1



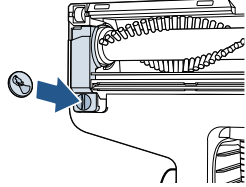
If the Brush Roll stops spinning due to debris, the LED light will turn solid red.

2



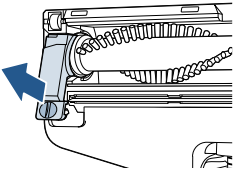
Make sure the vacuum is OFF. Press the vacuum foot Release Button to disconnect it from the vacuum.

3



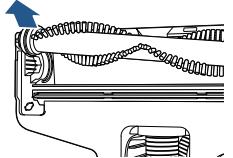
Turn the foot over and find the Brush Roll Cover Tab. Use a coin to remove the Brush Roll, turning counter-clockwise to unlock.

4



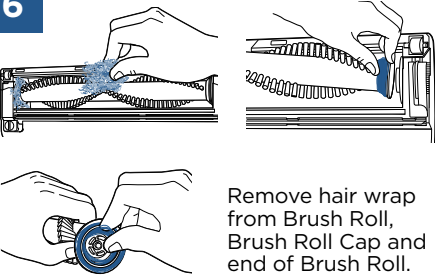
Slide the tab down to un-lock and lift the corner cover piece.

5



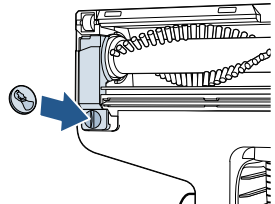
Grasp the Brush Roll and remove from the foot window area. Clean off hair or debris from brush.

6



Remove hair wrap from Brush Roll, Brush Roll Cap and end of Brush Roll.

7

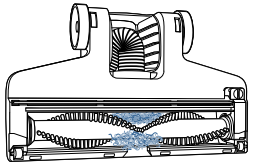


Once Brush Roll is clean of debris and wrapped hair, place back into the foot and use coin to turn lock clockwise to lock into position. Turn vacuum ON to reset.

NOTE: Make sure the Brush Roll Cover Tab is locked into place to prevent damage to the Brush Roll.

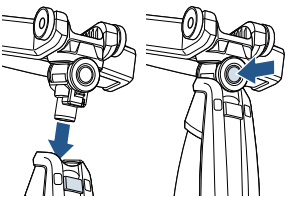
REMARQUE : Assurez-vous que le taquet du loquet du rouleau de brosse est de nouveau bien fixé en place pour éviter tout dommage au rouleau de brosse.

1



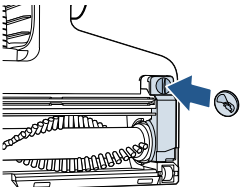
Si le rouleau de brosse cesse de tourner en raison de la présence de débris, le voyant DEL devient rouge (continu).

2



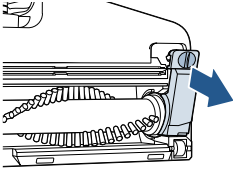
Assurez-vous que l'aspirateur est hors tension (OFF). Enfoncez le bouton de relâchement de la base pour retirer celle-ci de l'aspirateur.

3



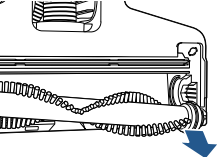
Retournez la base puis localisez le taquet du loquet du rouleau de brosse. Utilisez une pièce de monnaie pour retirer le rouleau de brosse en tournant le verrou dans le sens antihoraire pour le déverrouiller.

4



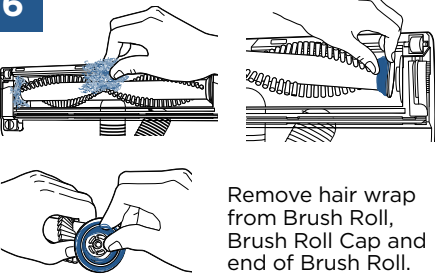
Glissez le taquet vers le bas afin de déverrouiller et soulever le loquet de coin.

5



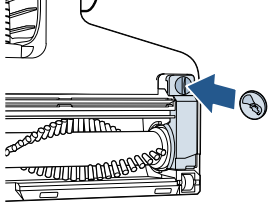
Saisissez le rouleau de brosse puis retirez-le de son logement. Retirez les cheveux ou les débris présents dans la brosse.

6



Retirez les cheveux enroulés dans le rouleau, le capuchon et l'extrémité de la brosse.

7



Lorsque le rouleau de brosse ne contient plus de débris ni de cheveux enroulés, insérez-le dans la base et utilisez une pièce de monnaie pour le verrouiller en place en tournant dans le sens horaire. Allumez l'aspirateur pour le réinitialiser.

Afin de réduire les risques d'incendie et de décharge électrique, éteignez l'alimentation et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.

⚠️ AVERTISSEMENT

Entretien du rouleau de brosse

Élimination du bloc-pile

AVERTISSEMENT

Ce produit contient des piles rechargeables au lithium-ion. Si vous devez jeter votre appareil Adapt™ Ion XRT, vous devez retirer les piles et les éliminer de manière appropriée. Pour connaître les directives précises relativement à l'élimination des piles, veuillez communiquer avec RBRC (Rechargeable Battery Recycling Corporation) au 1-800-822-8837 ou visitez le www.rbrcc.ca.



REMARQUE

Si vous débranchez la batterie, vous briserez l'appareil et annulerez la garantie.

1 Assurez-vous que l'appareil est débranché du chargeur et éteint (OFF). Retirez le réservoir à poussière de l'appareil.

2 À l'aide d'un tournevis à lame plate, soulevez le couvercle et retirez-le.

3 Retirez les quatre vis avec un tournevis à tête cruciforme.

4 À l'aide d'un tournevis à lame plate, soulevez le couvercle et retirez-le.

5 Retirez les sept vis avec un tournevis à tête cruciforme.

6 Séparez les deux blocs de l'aspirateur.

7 Débranchez et retirez tout l'assemblage du bloc-pile en débranchant les deux prises (une rouge et une blanche) de l'aspirateur.

8 Jetez le reste du produit.

REMARQUE : Ne démontez pas le bloc-pile - NE séparez PAS les piles individuelles. Pour connaître les directives précises relativement à l'élimination des piles, veuillez communiquer avec RBRC (Rechargeable Battery Recycling Corporation) au 1-800-822-8837 ou visitez le www.call2recycle.org.

Disposal of Batteries

WARNING

This product contains Lithium Ion rechargeable batteries. If your Adapt™ Ion XRT is to be disposed of, the battery should be removed and disposed of properly. For specific disposal instructions of the battery, please contact RBRC (Rechargeable Battery Recycling Corporation) at 1-800-822-8837 or visit www.rbrcc.com.



NOTICE

Disconnecting the battery will destroy the appliance and void the warranty.

1

Ensure the unit is disconnected from the charger and powered OFF. Remove the Dirt Tank from the unit.

2

Using a flat-head screwdriver, pry off top cover of handle and remove it.

3

Using a Phillips-head screwdriver, remove the four screws below.

4

Using a flat-head screwdriver, pry off the cover and remove it.

5

Using a Phillips-head screwdriver, remove 7 screws.

6

Pull two halves of vacuum apart.

7

Disconnect and remove entire battery assembly by unplugging the two sockets (one red, one white) from the vacuum.

8

Discard remainder of product.

NOTE: Keep Battery Pack together - DO NOT separate individual batteries. For specific disposal instructions of batteries, please contact the RBRC (Rechargeable Battery Recycling Corporation) at 1-800-822-8837 or visit www.call2recycle.org.

Troubleshooting

⚠️ WARNING

To reduce the risk of fire, electric shock or injury, turn power OFF and disconnect plug from electrical outlet before performing maintenance or troubleshooting.

Problem	Possible causes	Remedies
Vacuum won't turn on	Battery isn't fully charged	Charge battery; follow charging battery instructions on page 5
	Wrong charger is being used	Be sure to use only the charger supplied with your product; the label on the detachable hand vacuum will list which charger can be used
Vacuum won't turn on and LED light is solid RED	Brush Roll stalled by debris	Clear the Brush Roll and Brush Roll End Cap area; follow instructions on page 12
Brush Roll not turning	Brush Roll is jammed	Remove obstruction; follow instructions on page 12
	Brush Roll needs to be reset	Follow instructions on page 12
Vacuum cleaner has low suction	Dirt Tank is full	Empty Dirt Tank
	Dirt Tank isn't installed properly	Position Dirt Tank correctly and snap firmly into place
	Foot is loose	Make sure foot is fully inserted into body of unit
	Filters need cleaning	Follow Filter cleaning instructions on page 11
	Filters need replacing	Visit www.BISSELL.ca or call 1-800-263-2535 to order replacement Filters
	Clog or obstruction in foot area	Detach foot from main body and examine and remove clog from opening
Visible dirt escaping from vacuum	Dirt Tank is full of debris	Empty Dirt Tank
	Filter Assembly is missing or installed incorrectly	Check Filter for correct installation
	Dirt Tank installed incorrectly	Position Dirt Tank correctly and snap firmly into place
Vacuum won't charge	Wrong charger is being used	Use only the charger that comes with the machine
	Hand Vacuum may not be installed in place properly	Remove the Hand Vacuum and install it properly

Problème	Causes possibles		Solutions
L'aspirateur ne s'allume pas	Le chargeur utilisé n'est pas conforme.		Assurez-vous d'utiliser uniquement le chargeur fourni avec votre appareil; l'étiquette de l'aspirateur à main portatif vous indique le chargeur à utiliser.
L'aspirateur ne s'allume pas et affiche une lumière rouge continue	Le rouleau de brosse est bloqué par des débris.		Éliminez les débris du rouleau de brosse et des capuchons d'extrémité du rouleau de brosse en suivant les instructions de la page 12.
Le rouleau de brosse ne tourne pas	Le rouleau de brosse doit être remis en marche.	Le réservoir à poussière est plein.	Enlevez les obstructions en suivant les instructions de la page 12. Viduez le réservoir à poussière.
La puissance d'aspiration est faible	Le pied n'est pas bien fixé.	Le réservoir à poussière est mal installé.	Assurez-vous que le pied est bien inséré dans le corps de l'appareil. Positionnez le réservoir à poussière correctement et logez-le bien en place.
	Les filtres doivent être nettoyés.	Le réservoir à poussière est manquant ou n'est pas bien installé.	Suivez les instructions de nettoyage du filtre à la page 11. Inspectez le filtre pour vérifier s'il est bien installé.
	Les filtres doivent être remplacés.	Obstruction dans le pied de l'appareil.	Pour commander des filtres de recharge, visitez le www.BISSELL.ca ou appelez le 1-800-263-2535. Détachez le pied de l'appareil, examinez-le et retirez toute obstruction de l'ouverture.
	Le réservoir à poussière est rempli de débris.		Videz le réservoir à poussière.
L'aspirateur ne se recharge pas	Le chargeur utilisé n'est pas conforme.	Le réservoir à poussière est mal installé.	Utilisez uniquement le chargeur qui est fourni avec l'appareil. Positionnez le réservoir à poussière correctement et logez-le bien en place.
			Retirez l'aspirateur à main et installez-le correctement.

⚠️ AVERTISSEMENT
 Afin de réduire les risques d'incendie et de décharge électrique, éteignez l'alimentation et débranchez la fiche de la prise électrique avant de procéder aux vérifications d'entretien ou de diagnostic d'une panne.

Diagnostic de pannes

Garantie

Pour plus de renseignements sur la présente garantie et sur ce qu'elle couvre, veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de BISSELL® par courriel, par téléphone ou par la poste à l'adresse indiquée ci-dessous. Il peut être nécessaire d'obtenir certaines données personnelles, comme votre adresse postale, pour respecter les conditions de la présente garantie. Les données personnelles seront traitées en vertu de la politique de confidentialité de BISSELL, que l'on retrouve en ligne au <https://canada.bissell.com/privacy-policy>.

Garantie limitée d'un an
Sous réserve des *EXCEPTIONS ET EXCLUSIONS indiquées ci-dessous et de la réception du produit, BISSELL réparera ou remplacera (par des produits ou des composants neufs, réparés, légèrement utilisés ou remis à neuf) à son gré, gratuitement, pendant un an à partir de la date d'achat, toute pièce défectueuse ou qui ne fonctionne pas correctement. Consultez la section ci-dessous intitulée « Pour tout service relatif à un produit BISSELL ». La présente garantie s'applique au produit qui est utilisé à des fins personnelles et non commerciales ou locales. La présente garantie ne couvre pas les ventilateurs ni les composants remplacés lors de l'entretien courant, comme les filtres, les courroies ou les brosses. Les dommages ou les défauts qui résultent d'une négligence, d'un abus ou d'une utilisation non conforme au guide de l'utilisateur ne sont pas couverts. La présente garantie ne sera valide que si le produit est utilisé dans le même pays où il a été vendu.

Bissell n'est pas responsable des dommages accessoires ou indirects de tout genre qui pourraient survenir à la suite de l'utilisation de ce produit. La responsabilité de Bissell ne dépassera pas le prix d'achat du produit.

*Exceptions et exclusions quant aux conditions de la garantie limitée

La présente garantie est exclusive et remplace toute autre garantie, orale ou écrite. Toutes les garanties implicites qui pourraient résulter de l'application d'une loi, y compris les garanties implicites de qualité marchande et de pertinence pour un usage particulier, sont limitées à une durée d'un an à partir de la date d'achat, comme décrit ci-dessus.

REMARQUE : Veuillez conserver votre reçu original. Si vous devez présenter une réclamation en vertu de la garantie, ce reçu constituera une preuve de la date d'achat.

Service

Please do not return this product to the store.

Other maintenance or service not included in the manual should be performed by an authorized service representative.

If your BISSELL® product should require service:

Contact BISSELL Consumer Care to locate a BISSELL Authorized Service Center in your area. If you need information about repairs or replacement parts, or if you have questions about your warranty, contact BISSELL Consumer Care.

Website:
www.BISSELL.ca

E-mail:
www.BISSELL.ca/email-us

Call:
BISSELL Consumer Care
1-800-263-2535

Service

Prière de ne pas retourner ce produit au magasin.

Toute opération d'entretien ou de réparation autre que celles qui sont indiquées dans le manuel doit être effectuée par un représentant d'entretien autorisé.

Pour tout service relatif à un produit BISSELL® :

Veuillez communiquer avec le Service à la clientèle de BISSELL au numéro indiqué ci-dessous ou visiter le site Web afin de trouver le centre de service autorisé BISSELL le plus près. Pour de plus amples renseignements relativement aux réparations ou aux pièces de rechange, ou pour toute question sur la garantie, appelez le Service à la clientèle de BISSELL.

Warranty

If you need additional instruction regarding this warranty or have questions regarding what it may cover, please contact BISSELL® Consumer Care by E-mail, telephone or regular mail as described below.

It may be necessary to obtain some of your personal information, such as a mailing address, to fulfill terms of this warranty. Any personal data will be handled pursuant to BISSELL's Privacy Policy, which can be found online at www.BISSELL.com/privacy-policy.

Limited One-Year Warranty

Subject to the *EXCEPTIONS AND EXCLUSIONS identified below, upon receipt of the product BISSELL will repair or replace (with new, refurbished, lightly used, or remanufactured components or products), at BISSELL's option, free of charge from the date of purchase by the original purchaser, for one year, any defective or malfunctioning part.

See information below on "If your BISSELL product should require service."

NOTE: Please keep your original sales receipt. It provides proof of date of purchase in the event of a warranty claim.

This warranty applies to product used for personal, and not commercial or rental service. This warranty does not apply to fans or routine maintenance components such as filters, belts, or brushes. Damage or malfunction caused by negligence, abuse, neglect, unauthorized repair, or any other use not in accordance with the User's Guide is not covered. This warranty will only be valid if the product is used in the same country in which it was sold.

BISSELL is not liable for incidental or consequential damages of any nature associated with the use of this product. BISSELL's liability will not exceed the purchase price of the product.

*Exceptions and Exclusions from the Terms of the Limited Warranty

This warranty is exclusive and in lieu of any other warranties, either oral or written. Any implied warranties which may arise by operation of law, including the implied warranties of merchantability and fitness for a particular purpose, are limited to the one-year duration from the date of purchase as described above.

Service à la clientèle de BISSELL
1-800-263-2535

Téléphone :

Courriel :
www.BISSELL.ca/email-us

Site Web :
www.BISSELL.ca

Register your product today!

Registering is quick, easy and offers you benefits over the lifetime of your product. You'll receive:

Faster Service

Supplying your information now saves you time should you need to contact us with questions regarding your product.

Product Support Reminders and Alerts

We'll contact you with any important product maintenance reminders and alerts.

Special Promotions

Optional: Register your email to receive notice of offers, contests, cleaning tips, and more!

Visit BISSELL.ca/registration!

Parts & Supplies

For Parts and Supplies, go to www.BISSELL.ca and enter your model number in the search field.

We're Waggin' Our Tails!

BISSELL® proudly supports BISSELL Pet Foundation® and its mission to help save homeless pets. When you buy a BISSELL product, you help save pets, too. We're proud to design products that help make pet messes, odours and pet homelessness disappear.

Visit BISSELLsavespets.ca to learn more.



Love your BISSELL® product?

Don't keep it a secret.
Let us, and millions of others, know what you think!
Leave your star-rating on BISSELL.ca

www.BISSELL.ca



Enregistrez votre produit aujourd'hui!

L'enregistrement est rapide et facile et vous offre des avantages pour la durée de vie de votre produit. Vous recevrez :

Service plus rapide

En entrant des renseignements

renseignements, vous économiserez

du temps au cas où vous auriez besoin

de communiquer avec nous pour des

questions concernant votre produit.

Rappels et alertes de soutien technique

Nous communiquons avec vous en cas de

rappels ou d'alertes concernant l'entretien

de votre produit.

Rendez-vous au www.BISSELL.ca/registration!

Pièces et fournitures

Pour vous procurer des pièces et fournitures, rendez-vous sur le site BISSELL.ca et inscrivez le numéro de modèle de votre appareil dans le champ de recherche.

Nous fêtons de joie!

BISSELL® appuie fièrement BISSELL Pet Foundation® et sa mission de sauver des animaux sans foyer. Lorsque

vous achetez un produit BISSELL, vous contribuez aussi

à sauver des animaux. Nous sommes fiers de concevoir

des produits qui aident à faire disparaître les salâtes et

les odeurs laissées par les animaux et ainsi à réduire le

nombre d'animaux sans foyer.

Visitez le BISSELLsavespets.ca pour en savoir plus.

